



## Goigs de Sant Corneli

Tavertet

### Ubicació

**Comarca:** Osona  
**Lloc/Adreça:** Sant Corneli  
**Alçada:** 1.021 m

### Coordenades:

**Latitud:** 42.01521  
**Longitud:** 2.42305  
**UTM Est (X):** 452230  
**UTM Nord (Y):** 4651626

### Classificació

**Número de fitxa** 08280 - 17  
**Àmbit:** Patrimoni immaterial  
**Tipologia** Música i dansa  
**Estil / època:** Contemporani Popular  
**Segle** XX  
**Estat de conservació** Bo  
**Protecció** Inexistent  
**Accés** Obert  
**Ús actual:** Religios  
**Titularitat** Pública

### Fitxes associades:

[Aplec de Sant Corneli](#)

[Ermita de Sant Corneli de Tavertet](#)

**Autoria de la fitxa** Virgínia Cepero González  
**Data de registre de la fitxa:** dt., 01/12/2020 - 17:20

### Descripció

Els goigs a llaor de Sant Corneli i Sant Ciprià es canten durant l'ofici religiós que es celebra, a l'ermita de Sant Corneli, el diumenge més proper al 16 de setembre, dia de la seva onomàstica, durant l'aplec de Sant Corneli.

La lletra és tal i com segueix:

Mártýrs Benaventurats,  
puig gosen del Soberá:  
Siau nostres advocats,  
Sants Corneli y Ciprià.

Tinguéreu molta advertència  
en créixer en santa vida,  
ordenats de la potencia  
que totes las coses guia:  
en virtuts tan ben dotats  
aquest mon deixeu per va, etc.

A la cadira de Sant Pere  
Corneli fou col·locat,  
confessant ser la primera  
de mes alta dignitat:  
regint al Pontifical,  
a tots exemple donà, etc.

Com a bon Pastor y guia  
estigué molt desvetllat,  
confont a la heretgia  
Nestorio havia sembrat;

al poble descaminant  
segur camí amostrá, etc.

Idolatra foreu, cert,  
vos, noble Sant Ciprià,  
un sacerdot molt expert  
a bé vos encaminà;  
a la fe ja dedicat,  
seguin lo nom cristià, etc.

De Cartago vos cridaren  
per vostra gran santedat,  
ab veu alta nomenaren  
que fosseu lo llur Prelat:  
no se han gens enganyat  
vist lo fruyt que resultà, etc.

Informats de la excel·lència  
de un sol Deu eternal,  
llançàreu la pestilència  
del culto del Infernal;  
detestant los disbarats  
de adorar a Déu profà, etc.

La fe de Cristo ab constància  
sòlidament confessant,  
tenint gran preseverancia  
la dita fe predicant:

per ella foreu lligat,  
no persó se ausentà, etc.

Vehent vostra fortalesa  
y cor de grans cavallers,  
prenguérentvos ab prestesa,  
promptament feren procés:  
manant fosseu degollats,  
y breument se executà, etc.

Pluja alcansau saludable  
quan tenim gran sequedat,  
y en temps de molta humitat  
sol y vent molt favorable!  
guardau també los sembrats  
venint-vos a visità, etc.

Lo dia de nostra mort  
vos tingam tots ab bonansa,  
posant los ulls com a nort  
ab fe viva y esperansa:  
ab la caritat armats  
confiam y arribarà, etc.

Restáreu nets de pecats,  
ben purgats ab la sanch vostre.  
y de gran gloria adornats,  
per molt gran exemple nostre:

que patiam afectats

per lo que Cristo ensenyà, etc.

Trencadura y de tot mal

deslliurau al qui os reclama,

també de gota coral,

miracles, may no se acaban:

los devots que os han cridats,

ningú sens remey se'n va, etc.

Aquí està la Capella

hont vos venim, suplicar,

tingau bona centinella

y las tempestats guardar:

amparau necessitats,

puig de Déu teniu la mà, etc.

TORNADA

Puix gosau eterna gloria

guiaunos a tots allà:

Teniunos bona custodia

Sants Corneli y Ciprià.

### **Observacions:**

Fotografia extreta del web <https://www.adet.info/>

## **Història**

L'origen dels goigs es troba en els cants litúrgics llatins del segle XII, destinats a lloar els goigs terrenals de la Mare de Déu.

Al segle XIV, es varen traduir als diferents idiomes romànics, per tal de popularitzar-los. Els goigs més antics de Catalunya són del segle XIV.

Des del segle XV, els goigs varen començar a lloar advocacions marianes concretes, i posteriorment, els Sants i Jesucrist. A partir del segle XVI, es varen imprimir i divulgar per les esglésies, santuaris i ermites d'arreu dels Països Catalans.

Al segle XVIII va quedar fixat el format d'impressió dels goigs: in folio, encapçalats per la representació de l'advocació, el text distribuït en dues o tres columnes i l'oració final, tancat tot dins una orla.

## **Bibliografia**

ASSOCIACIÓ D'ESTUDIS TORELLONENCs: <https://www.adet.info/>



COBLAS  
DELS GLORIOSOS MARTYRS  
SANTS CORNELI Y CIPRIÀ

QUE'S VENERAN EN LA SUA SANTA CAPELLA EN LA PARROQUIA DE TAVERNET, BISSAT DE VICH

Martyrs Benaventurats,  
puig gosan del Soberà:  
Siau nostres advocats,  
Sants Corneli y Ciprià.

Tingueren molta advertència  
en creixer en santa vida,  
ordenats de la potencia  
que totes las cosas guia:  
en virtuts tan ben dotats  
aquest mon deixau per va, etc.

A la cadira de Sant Pere  
Corneli fou col·locat,  
confessant ser la primera  
de mes alta dignitat:  
regint al Pontifical,  
à tots exemple donà, etc.

Com á bon Pastor y guia  
estigué molt desvetllat,  
confont a la heregia  
Nestorio havia sembrat:  
al poble descaminant  
segur camí amostrà, etc.

Idolatra foreu, cert,  
vos, noble Sant Ciprià,  
un sacerdot molt expert  
à bé vos encaminà:  
à la fé ja dedicat,  
seguint lo nom cristià, etc.

De Cartago vos cridaren  
V. *Orate pro nobis Sancti Corneli et Cypriane.*

per vostra gran santedat,  
ab veu alta nomenaren  
que fosseu lo llur Prelat:  
no se han gens enganayt  
vist lo fruyt que resalla, etc.

Informats de la excel·lència  
de un sol Deu eternal,  
llansreu la pestilencia  
del culto del Infernal:  
detestant los disbarats  
de adorar á Deu profà, etc.

La fé de Cristo ab constancia  
sòlidament confessant,  
tenint gran perseverancia  
la dita fé predicant:  
per ella foreu lligat,  
persó se ausenià, etc.

Vehent vostra fortalesa  
y cor de grans cavallers,  
prenguentvos ab prestesa,  
promptament leren proces:  
manant fosseu degollats,  
y breument se exccutà, etc.

Piuja alcansau saludable  
quan tenim gran sequedat,  
y en temps de molta humitat  
sol y vent molt favorablel  
guardau també los sembrats  
venintvos á visità, etc.

Lo dia de nostra mort  
vos tingam tots ab bonansa,  
posant los ulls com á mort  
ab fé viva y esperansa:  
ab la caritat amats  
confiam y arribarà, etc.

Restáreu nets de pecats,  
ben purgats ab la sanch vostre.  
y de gran gloria adornats,  
per molt gran exemplar nostre:  
que patiam afectats  
per lo que Cristo ensenyà, etc.

Trencadura y de tot mal  
deslliurau al qui os reclama,  
també de gola coral,  
miracles, may no se acaban:  
los devots que os han cridats,  
ningú sens remey se'n va, etc.

Aquí está la Capella  
hont vos venim, suplicar,  
tingau bona centinella  
y las tempestats guardat:  
ampanau necessitats,  
puig de Deu teniu la ma, etc.

TORNADA.

Puix gosau eterna gloria  
guianuos á tots allà:  
*Tentanos bona custodia  
Sants Corneli y Ciprià.*

R. *Ut digni efficiamur promissionibus Christi.*

OREMUS.

*Beatorum martyrum pariterque Pontificum Corneli et Cypriani, nos quesumus Domine festa  
tuentur, et eorum commendet oratio veneranda. Per Dominum nostram. R. AMEN.*

IMP. AEMILIUS VICH